



彩图实境旅游韩语



쏙쏙 들어오는 관광한국어

# 带着韩语去旅行



由华东理工大学出版社与台湾寂天文化事业股份有限公司强强联手，合作推出！

实境图解单词、会话、短句+超实用旅游小贴士=出国旅游更轻松！

23大主题，涵盖旅游过程中的方方面面，让你轻松畅游韩国！



编著／陈冰冰 程园园

审订／[韩]徐钟宇 [韩]申善英



附赠  
韩语发音  
视频课程



华东理工大学出版社  
EAST CHINA UNIVERSITY OF SCIENCE AND TECHNOLOGY PRESS





彩图实境

쏙쏙 들어오는 관광한국어

旅游韩语

陈冰冰 程园园 编著

# 带着韩语去旅行

+  
MP3

华东理工大学出版社  
EAST CHINA UNIVERSITY OF SCIENCE AND TECHNOLOGY PRESS

· 上海 ·

**图书在版编目(CIP)数据**

彩图实境旅游韩语：带着韩语去旅行(附赠MP3光盘) / 陈冰冰, 程园园编著.

—上海：华东理工大学出版社，2015.4

ISBN 978-7-5628-4066-4

I . ①彩… II . ①陈…②程… III . ①旅游-朝鲜语-口语 IV . ①H559.4

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第251802号

## 彩图实境旅游韩语：带着韩语去旅行(附赠MP3光盘)

编 著 / 陈冰冰 程园园

策划编辑 / 黄 娜

责任编辑 / 舒欣如

责任校对 / 金慧娟

封面设计 / 戚亮轩

出版发行 / 华东理工大学出版社有限公司

地址：上海市梅陇路130号，200237

电话：(021) 64250306(营销部)

(021) 64252710(编辑室)

传真：(021) 64252707

网址：press.ecust.edu.cn

印 刷 / 上海中华印刷有限公司

开 本 / 787mm×1092mm 1/32

印 张 / 9.625

字 数 / 388千字

版 次 / 2015年4月第1版

印 次 / 2015年4月第1次

书 号 / ISBN 978-7-5628-4066-4

定 价 / 36.00元 (附赠MP3光盘)

联系我们：电子邮箱 press\_wy@ecust.edu.cn

官方微博 e.weibo.com/ecustpress

淘 宝 网 http://shop61951206.taobao.com

华东理工大学出版社



扫描进入手机淘宝网店



彩图实境

쏙쏙 들어오는 관광한국어

旅游韩语

陈冰冰 程园园 编著

# 带着韩语去旅行

+  
MP3

华东理工大学出版社  
EAST CHINA UNIVERSITY OF SCIENCE AND TECHNOLOGY PRESS

· 上海 ·

목차  
目录

by Republic of Korea

此为试读, 需要完整PDF请访问: [www.ertongbook.com](http://www.ertongbook.com)

<b>入 门 韩语发音</b>	한국어 발음	6
<b>第 1 章 搭飞机旅行：在机场</b>	공항에서	26
<b>第 2 章 在飞机上</b>	기내에서	46
<b>第 3 章 入境 / 转机</b>	입국 / 환승	62
<b>第 4 章 兑换韩元</b>	환전하기	74
<b>第 5 章 搭出租车</b>	택시타기	86
<b>第 6 章 搭乘火车或地铁</b>	기차 / 지하철 타기	96
<b>第 7 章 租车</b>	자동차 렌트	110
<b>第 8 章 问路</b>	길 묻기	122
<b>第 9 章 在加油站</b>	주유소에서	132
<b>第 10 章 旅馆登记入住</b>	호텔 체크인	140
<b>第 11 章 客房服务</b>	룸서비스	152
<b>第 12 章 在餐馆</b>	식당에서	164
<b>第 13 章 快餐</b>	패스트푸드	184
<b>第 14 章 购物：一般用语</b>	쇼핑 : 일반 용어	194
<b>第 15 章 购物：服饰鞋包配件</b>	쇼핑 : 옷, 가방, 신발	204
<b>第 16 章 购物：首饰及手表</b>	쇼핑 : 액세서리와 손목시계	220
<b>第 17 章 购物：化妆品保养品</b>	쇼핑 : 화장품	230
<b>第 18 章 购物：逛超市</b>	쇼핑 : 슈퍼에서	240
<b>第 19 章 杀价与付款</b>	가격 흥정과 지불	250
<b>第 20 章 拍照 &amp; 买相机</b>	사진 찍기 & 카메라 사기	264
<b>第 21 章 在邮局</b>	우체국에서	274
<b>第 22 章 打电话</b>	전화하기	284
<b>第 23 章 在医院或药店</b>	병원 / 약국에서	292

# 前言

学外语最怕凭空想象。读者一定有过这种经历：空有一堆词汇，真正到了国外，画面却与词汇搭不起来，依然什么都看不懂，什么都说不出口。近年来，受到“韩流”的影响，韩国已成为中国人出境游的热门地点，为此我们推出了专门针对去韩国观光旅游的口语书。本书创新采用大量实景照片来介绍词汇，以视觉辅助记忆，不仅学来轻松，印象也特别深刻，不容易遗忘。全书23个章节，涵盖机场、交通、住宿、购物等重要主题，依照一般旅游行程排列，贴近实际使用习惯。不论跟团游还是自助游，本书都是您不可或缺的好帮手。

## 1 단어

### 彩色图解词汇

用“看”的学单词，绝对比凭空死背有效。本书以大量的彩色照片，具体呈现单词所代表的意义，丰富你的视觉，减轻学习压力。



## 2 핵심단어

### 延伸词汇短语

意义较为抽象、不适合用图片说明的单词与短语，收录在延伸词汇短语单元，不遗漏任何重要词汇。

2 핵심단어		第1课 乘飞机旅行：在机场
① 비행기표를 예약하다	订机票	
② 항공편 번호	航班号	
③ 항공권 수속을 하다	办理登机手续	
④ 편도표	单程票	
⑤ 왕복표	往返票	
⑥ 오픈 (티켓)	回程时间不定(机票)	
⑦ 직항편	直飞航班	

### 3 회화

#### 会话练习

本书23个单元，每单元皆有1到2则会话练习，读者可借由简单的会话练习，了解韩语实际运用情形。

### 3 회화

#### 01 비행기표 예약하기 订机票

- |          |                                     |
|----------|-------------------------------------|
| 인지씨      | 다음주 월요일에 제주도로 가는 비행기표를 한 장 예약해 주세요. |
| 지상 근무 인원 | 네. 잠시 기다리세요. 시간표를 확인해 드리겠습니다.       |
| 인지씨      | 일반석으로 해 주시고 그리고 오픈티켓 왕복표로 예약해 주세요.  |
| 지상 근무 인원 | 대한항공에 아침 9시 25분에 출발하는 항공편이 있습니다.    |
| 인지씨      | 네. 이걸로 해주세요. 그럼 탑승수속은 언제 합니까?       |
| 지상 근무 인원 | 비행기 출발 2시간 전에 도착하시면 됩니다.            |

### 4 실용표현

#### 4 실용표현

##### 01 租车

- |      |   |
|------|---|
| 找租车处 | ❶ 어디서 차를 렌트할 수 있어요? 哪里可以租车?                           |
| 租车   | ❷ 차를 렌트하고 싶어요. 我想要租车。<br>❸ 소형차 한 대를 렌트하려고요. 我要租一台小型车。 |
| 租用时间 | ❹ 얼마나 렌트할 겁니까? 您要租多久?                                 |

**搜寻专用提示词**

例句加上提示词，  
更方便搜寻。

**补充旅游资讯**

依据场合需要，补充  
各种贴心的小资讯。

#### 例句丰富实用

出国旅游可能遇到的场合非常多，实际对话也无一定的模式。因此，学习者必须拥有大量的韩文用语，在实际对话时灵活运用。本书收录旅游途中可能用到的各种例句，例句数量大，应用范围广。



# 入门一 韩语发音

## 韩语介绍

韩语与土耳其语、蒙古语、匈牙利语同属阿尔泰语系，不过在15世纪以前的韩半岛是使用汉字为通用文字，由于汉字较复杂并无法普及到一般庶民，直到朝鲜王朝的第四代君王——世宗大王颁布“训民正音”（现称 [한글 / HanGeul](#)）后，才逐渐发展出目前以14个基本辅音（声母）及10个基本元音（韵母）所组成的现代韩语。韩语的语音结构比欧美语系简单，每个韩语字母代表一个音节，每个音节最多有四个音素，采用“方块音节拼字法”，而书写顺序与中文类似，都是从左到右、从上到下。因为是表音文字，所以初期非常容易学习，其形态也十分符合语音结构的逻辑，因此韩语被称为世界上最科学的语言之一。

韩语与中文的注音符号一样，都是由辅音（声母）加上元音（韵母）所组成的，如：辅音“ㄱ”加上元音“ㅏ”成为“가”，便是韩语最基本的一个单音节，但与中文最大的不同在于，韩语里面多了“收音”（又称韵尾）的概念，这是汉语普通话当中所没有的，不过，中国的一些方言（广东话、福建话、客家话等）都还有保留这种“收音”的用法，建议初学者偶尔也可以试着用熟悉的方言来对照学习，对韩语学习会有加分效果。

## 韩语结构

韩语跟中文不同，与日语皆属于表音文字的一种，也就是韩语字母本身并没有任何意义，必须将字母组成一个或多个音节后才能构成有意义的单词。

韩语的基本字形结构为：

辅音 + 元音 + 收音（韵尾）

字母排列可分为横式和竖式两种，其详细排列方式如下：

## 横式

1. 无收音：辅音 + 元音

辅	元
---	---

 $\text{ㄱ} + \text{ㅏ} = \text{가}$   

辅	元
---	---

 $\text{ㄴ} + \text{ㅓ} = \text{너}$ 

2. 有单收音：辅音 + 元音 + 辅音

辅	元
---	---

 $\text{ㅎ} + \text{ㅏ} + \text{ㄹ} = \text{할}$   

辅
---

 $\text{ㄱ} + \text{ㅓ} + \text{ㄴ} = \text{건}$ 

3. 有双收音：辅音 + 元音 + 辅音 + 辅音

辅	元
---	---

 $\text{ㅗ} + \text{ㅣ} + \text{ㅅ} + \text{ㅅ} = \text{있}$   

辅	辅
---	---

 $\text{ㄷ} + \text{ㅏ} + \text{ㄹ} + \text{ㅁ} = \text{毒品}$ 

## 竖式

1. 无收音：辅音 + 元音

辅
---

 $\text{ㅈ} + \text{ㅏ} = \text{주}$   

元
---

 $\text{ㅅ} + \text{ㅗ} = \text{소}$ 

2. 有单收音：辅音 + 元音 + 辅音

辅
---

 $\text{ㄷ} + \text{ㅗ} + \text{ㄹ} = \text{돌}$   

元
---

 $\text{ㄴ} + \text{ㅡ} + \text{ㅈ} = \text{느}$ 

3. 有双收音：辅音 + 元音 + 辅音 + 辅音

辅
---

 $\text{ㄷ} + \text{ㅗ} + \text{ㄹ} + \text{ㅅ} = \text{数码}$   

辅	元
---	---

 $\text{ㄱ} + \text{ㅏ} + \text{ㅓ} + \text{ㅁ} = \text{骨}$

## 基础发音

韩语基础发音可分为元音、辅音以及收音等三大部分：

### 元音

0-1

韩语元音可分为 10 个基本元音与 11 个复合元音，在练习元音时特别要注意嘴形与舌头发音位置。元音的名称、罗马音列表如下。

#### 基本元音(10个)

元音	ㅏ	ㅑ	ㅓ	ㅕ	ㅗ	ㅛ	ㅜ	ㅛ	ㅡ	ㅣ
罗马音	a	ya	eo	yeo	o	yo	u	yu	eu	i

#### 复合元音(11个)

元音	ㅐ	ㅒ	ㅔ	ㅖ	ㅘ	ㅙ	ㅚ	ㅞ	ㅟ	ㅞ
罗马音	ae	yae	e	ye	wa	wae	oe	wo	we	wi

基本元音和复合元音的具体发音、中英文里与之接近的音、相关单词整理如下。

## ㅏ 与 ㅑ

### 发声

字母	罗马音	发音方法
ㅏ	/a/	发音时，口自然张开，下颌向下伸，舌尖也随之向下，嘴唇自然放松，与中文“啊 (a)”发音相近
ㅑ	/ya/	发音时，先轻轻地短促地发 “ㅣ”，然后迅速滑向 “ㅏ”，与中文“押 (ya)”发音相近

### 单词发音练习

	아가씨	아내	야자	야채
罗马音	a ga ssi	a nae	ya ja	ya chae
中文意思	小姐	妻子	椰子	蔬菜

## ㅓ 与 ㅕ

### 发声

字母	罗马音	发音方法
ㅓ	/eo/	发音时，口比发 “ㅏ” 时张得小一些，舌头稍微抬起，嘴唇放轻松，与中文“歌 (ge)”中“e”的发音相近
ㅕ	/yeo/	发音时，先轻轻地短促地发 “ㅣ”，然后迅速滑向 “ㅓ”，发音不要和中文“要 (yao)”“哟 (yo)”混淆

### 单词发音练习

	어른	어법	여가	여간
罗马音	eo reun	eo ppeop	yeo ga	yeo gan
中文意思	大人	语法	空闲	(不)一般

# ㅗ 与 ㅛ

## 发声

字母	罗马音	发音方法
ㅗ	/o/	发音时，口稍微张开，双唇向前拢成圆形，与汉语“喔（wo）”中“o”的发音相近，但会比“o”发音时嘴唇更圆一些
ㅛ	/yo/	发音时，先轻轻地短促地发“ㅣ”，然后迅速滑向“ㅗ”，与中文“哟（yo）”发音相近

## 单词发音练习

	오늘	오다	요소	요해
罗马音	o neul	o da	yo so	yo hae
中文意思	今天	来	要素	要害

# ㅜ 与 ㅠ

## 发声

字母	罗马音	发音方法
ㅜ	/u/	发音时，口比发“ㅗ”时张得更小一些，也是双唇拢成圆形后保持不变，等音全部发完后再收回口形，与中文“呜（wu）”中“u”的发音相近
ㅠ	/yu/	发音时，先轻轻地短促地发“ㅣ”，然后迅速滑向“ㅜ”，与英语“you（你）”发音相近

## 单词发音练习

	우리	우수	유가	유교
罗马音	u ri	u su	yu ga	yu gyo
中文意思	我们	优秀	儒家	儒教

# 一 与 丨

## ◆ 发音

字母	罗马音	发音方法
一	/eu/	发音时，嘴稍微张开，舌前部放平，舌后部略向软腭抬起，嘴唇向两边拉开，与中文“丝 (si)”中“i”的发音相近
丨	/i/	发音时，嘴唇稍微张开，嘴唇向两边稍微拉开，舌尖抵住下齿龈，舌面抬起贴近硬腭，与中文“衣 (yi)”发音相近

## 单词发音练习

	으깨다	으질	이름	이상
罗马音	eu kkae da	eu jil	i reum	i sang
中文意思	压碎	胆小怕事	名字	理想

# ㅐ 与 ㅔ

## ◆ 发音

字母	罗马音	发音方法
ㅐ	/ae/	发音时，口稍微张开，舌尖顶住下齿，舌后部贴近上颚，嘴唇向两边稍微拉开，与英语“bag (包)”中“a”的发音相近
ㅔ	/e/	发音与“ㅐ”非常接近，口比“ㅐ”略微张得小一些，舌位也比“ㅐ”高一些，嘴唇要放松

## 单词发音练习

	애칭	애도	예구	에우다
罗马音	ae ching	ae do	e gu	e u da
中文意思	爱称	哀悼	哎呀	围绕

## ㅂ 与 ㅍ

### ▶ 发音

字母	罗马音	发音方法
ㅂ	/yae/	发音时，先轻轻地短促地发“ㅣ”，然后迅速滑向“ㅍ”，发音不要和中文“页(ye)”混淆
ㅍ	/ye/	发音时，先轻轻地短促地发“ㅣ”，然后迅速滑向“ㅍ”，与中文“液(ye)”发音相近

### ▶ 单词发音练习

	얘기	재	예비	예술
罗马音	yaе gi	jyaе	ye bi	ye sul
中文意思	故事	那孩子	预备	艺术

## ㅚ 与 ㅟ

### ▶ 发音

字母	罗马音	发音方法
ㅚ	/oe/	发音时，口形及舌位与“ㅔ”相同，但双唇要拢成圆形。“ㅚ”本是单元音，但近年来几乎没有人大单元音，一般都发成复合元音“we”
ㅟ	/wi/	发音时，口形及舌位都与发“ㅣ”时相同，但双唇要拢成圆形，发音与英语字母“v”相近

### ▶ 单词发音练习

	외국	외교	위험	위치
罗马音	oe guk	oe gyo	wi heom	wi chi
中文意思	外国	外交	危险	位置

# 舛 与 𠮩

## ❶ 发音

字母	罗马音	发音方法
舛	/wa/	发音时，先发短而弱的“ㄭ”，然后迅速滑向“舛”，与中文“哇(wa)”发音相近
𠮩	/wo/	发音时，先发短而弱的“ㄭ”，然后迅速滑向“𠮩”，与中文“窝(wo)”发音相近

## ❷ 单词发音练习

	완료	완비	원시	원조
罗马音	wal ryo	wan bi	won si	won jo
中文意思	结束	完备	原始	援助

# 舛 与 𠮩

## ❶ 发音

字母	罗马音	发音方法
舛	/wae/	发音时，先发短而弱的“ㄭ”，然后迅速滑向“舛”，发音不要和中文“微(wei)”混淆
𠮩	/we/	发音时，先发短而弱的“ㄭ”，然后迅速滑向“𠮩”，发音不要和中文“外(wai)”混淆

## ❷ 单词发音练习

	돼지	괜찮다	원일	웨이터
罗马音	dwae ji	gwaen chan ta	wen nil	we i teo
中文意思	猪	没关系	怎么回事	服务生



## 发声

字母	罗马音	发音方法
-ㅓ	/ui/	发音时，先发短而弱的“一”，然后迅速滑向“ㅓ”。它在实际运用中有某些变化，具体参见示例

## 单词发音练习

	의견	정의	의과	의논
罗马音	ui gyeon	jeng i	ui kkwa	ui non
中文意思	意见	正义	医科	议论

\* 의在短语中，表所属关系时，发 “에/e/” 的音。

如：엄마의 구두 /eom ma e gu du/ 妈妈的皮鞋